

# arzum

**AIRTASTY XL**

AR2074-G / AR2074-B

AIR FRYER SICAK HAVA FRİTÖZÜ

AIR FRYER

HEISBLAUFRITTEEUSE

KULLANMA KILAVUZU  
INSTRUCTION MANUAL  
GEBRAUCHSANWEISUNG

**1750 W**

**3**

**YIL  
YEARS  
JAHRE**

**GARANTİ  
WARRANTY  
GARANTIE**



ZAMAN  
AYARI



ISI  
AYARI



6  
LİTRÉ  
KAPASİTE



DİJİTAL  
PANEL

# AIRTASTY XL

## AR2074-G / AR2074-B

### SICAK HAVA FRİTÖZÜ



1- Hava girişi

2- Dijital panel

3- Kızartma sepeti

4- Ayar düğmesi

5- Kızartma sepeti sapı

Arzum marka **Sıcak Hava Fritözü'ünü** satın aldığınız için teşekkür ederiz. Sizlere sunduğumuz diğer Arzum ürünlerinde olduğu gibi bu ürünün de hayatınızı kolaylaştırmasını diliyoruz.

Cihazınızdan maksimum verim alabilmek için lütfen bu kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyunuz ve ilerde kullanmak üzere saklayınız.

## ÖNEMLİ UYARILAR

- Arzum **Sıcak Hava Fritözü** Üzerinde belirtilen voltajın evinizdeki şebeke voltajına uygun olduğundan emin olunuz. Herhangi bir uyumsuzluktan kaynaklanan arızalarдан firmamız sorumlu tutulamaz ve bu arızalar garanti kapsamı dışındadır.
- Cihazınız yalnızca evde kullanım içindir. Dış mekanlarda ticari veya endüstriyel amaçlarla kullanmayınız.
- Cihazınıza zarar vermemek için yetersiz akım sağlayan uzatma kabloları kullanmayınız.
- Cihazla oynamadıklarından emin olmak için çocuklara dikkat edilmelidir.
- Bu cihaz, güvenli bir şekilde kullanımıyla ilgili olarak gözetim altındalarda veya bu konuda kendilerine talimat verilmişse ve cihazı kullanmanın yol açabilecegi tehlikeler kendileri tarafından anlaşılmışsa, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, duygusal veya zihinsel yetenek eksikliği bulunan veya tecrübe ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar cihaz ile oynamamalıdır.
- Elektrik çarpmasını veya fritözün hasar görmesini önlemek için güç kablosunu, fişi veya cihazın herhangi bir parçasını suya veya başka sivilara batırmayınız.

- Cihaz çalışırken hava giriş ve çıkışını kapatmayınız.
- Hazneyi yağıla doldurmayın. Hazneyi yağıla doldurmak yanın tehlikesine neden olabilir.
- Çalışırken cihazın iç kısmına dokunmayın.
- Fişte, güç kablosunda veya diğer parçalarda herhangi bir hasar varsa cihazı kullanmayın.
- Yetkisiz kişilerden cihazı değiştirmesini veya tamir etmesini istemeyiniz.
- Güç kablosunu sıcak yüzeylerden uzak tutunuz.
- Cihazın fişini prize takmayınız veya ıslak ellerle kullanmayın.
- Cihazın duvardaki prize düzgün şekilde takıldığından emin olunuz.
- Kabloyu ve cihazı çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayınız.
- Cihazı harici bir zamanlayıcı anahtarına bağlamayınız.
- Cihazı masa örtüsü veya perde gibi yanıcı malzemelerin üzerine veya yakınına koymayınız.
- Cihazı çalışırken duvara veya başka herhangi bir cihaza koymayınız. Hava giriş / çıkışını temiz tutmak için cihazın arkasında, yanlarında ve üstünde en az 5 inç boş alan bırakınız.
- Çalışma sırasında cihazın üzerine herhangi bir şey koymayınız.
- Cihazı bu kılavuzda açıklanan amaçlar dışında kullanmayın.
- Çalışır durumdayken cihazı gözetimsiz bırakmayın.
- Sıcak havaya kızartma sırasında, hava çıkış açıklıklarından sıcak buhar çıkar. Ellerinizi ve yüzünüzü buhardan ve hava çıkış açıklığından güvenli bir mesafede tutunuz. Tavayı cihazdan çıkarırken sıcak buhara ve havaya dikkat ediniz. Erişilebilir yüzeyler kullanım sırasında ısınabilir.
- Cihazdan koyu renkli duman çıkması halinde derhal cihazın fişini çekiniz, sepeti cihazdan çıkarmadan önce duman çıkışının durmasını bekleyiniz.
- Cihazın yatay, düz ve sabit bir yüzeye yerleştirildiğinden emin olunuz.
- Cihazı kullanmadan veya temizlemeden önce daima soğuması için 30 dakika bekleyiniz.
- Kablo veya fişi hasarlı olan veya düşürme vb. herhangi bir nedenle bozuk ya da herhangi başka bir şekilde hasar görmüş hiçbir cihazı değiştirmeyiniz. Kendiniz tamir etmeye çalışmeyiniz. Derhal bir **Arzum Yetkili Servisine** başvurunuz.

## İlk kullanımdan önce

- Tüm ambalaj malzemelerini çıkarınız.
- Sepeti ve hazneyi su ve aşındırıcı olmayan bir süngerle temizleyiniz.
- Cihazın içini ve dışını temiz bir bezle siliniz.
- Küçük yiyecekler genellikle daha büyük yiyeceklerden daha kısa bir pişirme süresine sahiptir.
- Daha küçük yiyecekleri pişirme süresinin yarısında sallamak size daha iyi bir sonuç verecektir.
- Taze patateslere çok az yağ ilave edip kızartmak çitir bir sonuç verecektir.
- Sosis gibi aşırı yağlı yiyecekleri hava fritözünde hazırlamayınız.
- Çitir patates kızartması hazırlamak için önerilen kesilmiş patates miktarı 500 gramdır.
- Hava fritözünü yiyecekleri ısıtmak için de kullanabilir, sıcaklığı 10 dakikaya kadar 80°C sıcaklığa ayarlayabilirsiniz.

## HAVA FRITÖZÜNÜZÜ NASIL KULLANMALISINIZ

\* HERHANGİ BİR YANMA DURUMU İLE KARŞILAŞMAMAK İÇİN SEPET YERİNE OTURMADAN YİYECEK PIŞİRMEYİN.

### 1. Nasıl kullanılır: Hazne ve sepet

- Cihazı sabit bir yüzey üzerine yerleştirin.
- Hazneyi çıkarın ve sabit bir yüzeye yerleştirin.
- Emniyet kilidi üzerindeki koruma kapağını sürüklejin.
- Sepeti çıkarmak için emniyet kilidine basın.
- Yiyecekleri maksimum seviyeye kadar sepete koyn. Sepetin maksimum kapasitesi 2 kg'dır.

## 2. Kontrol paneli



DÜĞME	EYLEM	DAVRANIŞ
Başlat/Durdur		Hızlı Basın - Program ayarlandıktan sonra hava fritözünü çalıştırın. - Hava fritözü pişirken pişirme işlemini duraklatın.
İptal		Hızlı Basın - Mevcut programı iptal edin ve kurulum moduna dönün
Sıcaklık Düğmesi		Hızlı Basın - Sıcaklık ayar moduna girin
Düğme Süresi		Hızlı Basın - Süre ayarlaması moduna girin.
Dijital Düğme		Dönüş - Ön ayar menüsünde gezinin. - Farklı modlarda keyfeten Sıcaklık veya Süre ayarları arasında gezinin. - Bekleme modundan çıkış.

## 3. Ses

Ses	Kısa bip sesi
Tuş Kabul	Düğmeye basılır ve komut kabul edilir Not: Düğmeye döndürürken ses YOK
Alarm	Pişirme tamamlandı
Güç Açma	Ürün fıştı prize takıldığından (Ekran / düğme ışıkları yanar)

## 4. Ürünü Çalıştırma

Cihaz Açık durumdayken,

1. U1 LED'leri Güç Açma sesiyle birlikte yanacaktır.
2. Güç Açma sekansından sonra (1 saniye), Hava fritözü Kurulum moduna geçecektir.
3. Eğer 60 saniye boyunca herhangi bir aktivite olmazsa, cihaz Bekleme moduna geçer.



Hava fritözüne güç gelmediğinde ekran siyahır



Güç açıldığında Tüm LED'ler 1 saniye süreyle yanacak ve Güç Açıma sesi devreye girecektir



Güç Açıma sekansından sonra, ui Kurulum moduna geçecektir, Sıcaklık ve Süre göstergeleri kaybolacaktır. Rakamlar “---” gösterecektir

## 5. Bekleme Modu

### 5.1. Bekleme Moduna Girme



Kurulum Modunda, İptal düğmesine basın



Hava fritözü Bekleme Moduna geçerek ve tüm LED'ler kaybolacak, sadece “---” 1sn hızında yanıp sönecektir.



Hava fritözü pişirmeye yapmadığında veya 60 saniye veya daha uzun süre Kurulum modundayken.



Hava fritözü, 1 sn hızında yanıp sönecek olan “---” haricinde tüm LED'lerin kaybolmasıyla Bekleme Moduna geçecektir.

### Bekleme Modunu Etkinleştirme:

Bekleme Modunu Etkinleştirme:

1. Kurulum Modunda, iptal düğmesine basın.
2. Tuş Kabul sesi devreye girecektir.

3. Tüm LED'ler, sadece "---" bırakarak kaybolacaktır.

4. "---" 1 sn. hızında yanıp sönecektir.



Hava fritözü pişirme yapmadığında veya 60 saniye veya daha uzun süre Kurulum modundayken.



Hava fritözü, 1 sn hızında yanıp sönecek olan "---" haricinde tüm LED'lerin kaybolmasıyla Bekleme Moduna geçecektir.

## Otomatik Bekleme Modu:

1. Hava fritözü 60 saniyeden uzun süre pişirme yapmazsa veya Kurulum modunda değilse, otomatik olarak Bekleme Moduna geçecektir.

2. Bunun için ses devreye girmeyecektir.

3. Tüm LED'ler kaybolacak ve geriye sadece "---" kalacaktır. "---" 1 sn. hızında yanıp sönecektir.

## 5.2. Bekleme Modundan Çıkma:

1. Bekleme modunda, düğmeyi döndürün.

2. Tuş Kabul sesi devreye girecektir.

3. Ekran Kurulum moduna geçecektir.



Bekleme modunda, ekranı etkinleştirmek için düşmeyi çevirin. Ekran açıkken bir Tuş Kabul sesi gelecektir.



Hava fritözü, Bekleme modundan çıktıktan sonra Kurulum moduna geçecektir.

## 6. Otomatik Menü

Kurulum modunda:

Ön Ayarlı Menü İşlevini etkinleştirmek için düğmeyi döndürün. Seçilen simge 1 sn. hızında yanıp sönecek ve rakamlar pişirme süresini gösterecektir.

Ön Ayarlı Menu pişirme programını başlatmak için Başlat/Durdur düğmesine basın.

Ekranda sadece seçilen Ön Ayarlı Menu pişirme programı gösterilir (yanıp sönme olmaz) ve pişirme süresi ile sıcaklık arasında 1 sn. hızında geçiş yapılır.



Ön Ayar Menüsünü seçmek için düğmeyi döndürün. Düğmeyi kullanırken ses çıkmaz. Pişirme programını başlatmak için Başlat/Durdur düğmesine basın. Tuş Kabul sesi devreye girecektir.



Hava fritözü Pişirme Durumuna girecek

## 7. Manuel Ayar

Kurulum modunda:

Sıcaklık düğmesine basın. Tuş Kabul düğmesi, devreye girecek ve Ön Ayar simgeleri kaybolacaktır. Sıcaklıği ayarlamak için düğmeyi kullanın. Rakamlar buna göre yukarı veya aşağı ayarlanacaktır.

Süre düğmesine basın. Tuş Kabul düğmesi devreye girecektir. Düğmeyi kullanarak süreyi ayarlayın. Düğmeyeyle sıcaklık ve süre ayarlanırken uyarı sesi gelmeyecektir. Pişirmeyi başlatmak için Başlat/Durdur düğmesine basın.



Sıcaklık düğmesine basın. Tuş Kabul sesi devreye girecektir. Ön Ayar simgeleri kaybolacaktır. Rakamlar ve Sıcaklık göstergesi görünecektir.



Düğmeyi istediğiniz sıcaklık ayarına çevirin. Zaman düğmesine basın. Tuş Kabul sesi devreye girecektir. Rakamlar (ileri zaman) ve Süre göstergesi görünecektir.



Düğmeyi istediğiniz sıcaklık ayarına çevirin. Başlat/Durdur düğmesine basın. Tuş Kabul sesi devreye girecektir. Hava fritözü Pişirme Durumuna girecek

## 8. Çalışma Esnasındaki Ayarlamalar

### 8.1. Hazne çıkarıldığında duraklatılır:

1. Hazne, pişirme işleminin ortasında Hava fritözünden dışarı çıkarılırsa Duraklatma modu otomatik olarak başlar ve rakamlar 1 sn. hızında yanıp söner.
2. Yiyecekleri ayarladıkten ve hazneyi hava fritözüne geri yerleştirdikten sonra Başlat/Durdur düğmesine basın. Tuş Kabul sesi devreye girecektir.
3. Hava fritözü, zamanlayıcıda kalan süre ile pişirme işlemeye devam edecektir.



Hazne çıkarıldı. Tuş Kabul sesi devreye girecektir. Sıcaklık ve Süre düğmeleri görünecektir. Rakamlar 1 sn. hızında yanıp sönecektir



Hazne havा fritözünün içine geri yerleştirilir. Başlat/Durdur düğmesine basın. Tuş Kabul sesi devreye girecektir. Rakamların yanıp sönmesi duracaktır



Pişirme durumu zamanlayıcıda kalan süre ile devam edecektir

**NOT:** Bu ayarlama Manuel pişirme modu için de aynıdır.

### 8.2. Sıcaklık ve süre ayarlarının yapılması:

1. Pişirmeyi duraklatmak için Başlat/Durdur düğmesine basın. Duraklatma modu otomatik olarak başlar ve rakamlar 1 sn. hızında yanıp söner.
2. Sıcaklık veya Süre Düğmesine basın. Ayarlamaları yapmak için düğmeyi kullanın.
3. Yeni ayarla pişirmeye devam etmek için Başlat/Durdur düğmesine

basın. Hava fritözü Pişirme Durumuna geçecektir.



Ön Ayar Menüsünü seçmek için düğmeyi döndürün. Düğmeyi kullanırken ses çıkmaz. Pişirme programını başlatmak için Başlat/Durdur düğmesine basın. Tuş Kabul sesi devreye girecektir.

Rakamlar 1 sn. hızında yanıp sönecektir. Sıcaklık düğmesine basın. Tuş Kabul sesi devreye girecektir. Düğmeyi çevirerek sıcaklığı ayarlayın



Sıcaklığı ayarladıkten sonra, süreyi ayarlamak için Süre düğmesine basabilir veya yeni ayarlarla pişirmeye devam etmek için Başlat/Durdur düğmesine basabilirsiniz

Hava fritözü yeni ayarlar ile Pişirme Durumuna girecektir

## 9. Pişirme Durumu

Gösterge panelindeki rakamlar çalışma sırasında Sıcaklık ve Süre arasında geçiş yapacaktır. Sıcaklık ve Süre göstergesi de buna göre görünecektir.

Pişirme sırasında yalnızca seçili Ön Ayar Menüsü simgesi yanacaktır. Diğer tüm Ön Ayar Menüsü simgeleri, sıcaklık ve süre düğmeleri kaybolacaktır. Manuel Ayar kullanılıyorsa, tüm Ön Ayarlı Menü simgeleri kaybolacaktır.



**Not:** Manuel ayar için, Ön Ayar Menüsü simgeleri kaybolacaktır.

## 10. Pişirme Sonu

Pişirme tamamlandığında Alarm sesi devreye girecektir. Rakamlar "End" göstererek ve sadece İptal düğmesi yanacaktır.

Ayar Moduna geri dönmek için düğmeyi çevirebilir veya İptal düğmesine basabilirsiniz.



## 11. Temizlik ve bakım nasıl yapılır

1. Hava fritözünü soğutun.
2. Yüzeyi yumuşak bir bez ile temizleyin.
3. Sepet ve hazneyi sünger ile temizleyin.
  - \* Lütfen her kullanımdan sonra haznede kalan yağı dökün
  - \* Lütfen aşırı korozif deterjan kullanmayın.
  - \* Lütfen hava fritözünü kuvvetli bir şekilde fırçalamayın, aksi takdirde kaplaması zarar görecektir.
  - \* Hazne, sepet bulaşık makinesinde yıkabilir

## Sorun Giderme

SORUN	MUHTEMEL NEDEN	ÇÖZÜM
Hava Fritözü çalışmıyor	Fritöz prize takılı değil.	Fritözü bir prize takınız.
	Pişirme zamanlayıcısı dönümüyor.	
Fritözde pişirilen yiyecekler pişmiyor.	Sepet çok dolu.	Daha eşit şekilde kızardıkları için sepette daha küçük yiyecek grupları kullanınız.
	Ayarlanan sıcaklık çok düşük.	Sıcaklığını artırın (Bkz. "Hava Fritözünüüz Nasıl Kullanmalısınız?")
Yemekler eşit olmayan şekilde kızartılmış	Bazı yiyecek türleri, pişirme süresinin yanında sallanmalıdır.	Üst üste veya karşılıklı duran yiyecekler, örneğin patates kızartması, pişirme süresinin yanında sallanmalıdır. (Bkz. "Hava Fritözünüüz nasıl kullanmalısınız?")
Kızarmış atıştırmalıklar fritözden çıktılarında çırır çırr oluyor.	Kullanılan atıştırmalık türü, geleneksel bir fritöze göre hazırlanmıştır.	Daha gevrek bir sonuç için finn tipi atıştırmalık kullanınız veya atıştırmalıkların üzerine hafif bir miktar yağı sürüneniz.
Sepet cihazın içine doğru şekilde kaydırılmıyor.	Sepet çok dolu.	Sepeti "MAX" göstergesinin ötesinde doldurmayınız.
Fritözden beyaz duman geliyor.	Yağlı yiyecekler hazırlıyorsunuz.	Yağlı yiyecekler hava fritözünde kızartıldığında, tavaya çok miktarda yağ sızar, yağ beyaz duman çakan ve tava normalden daha fazla isınabilir. Bu, fritöz veya nihai sonucu etkilemez.
	Hazinede hala önceki kullanımından kalan yağ kalıntıları var.	Beyaz duman, tavadaki yağın isınmasından kaynaklanır. Her kullanımından sonra hazinede düzgün bir şekilde temizlediğinizden emin olunuz.
Patates kızartması hava fritözünden eşit olmayan şekilde kızarıyor.	Kullanılan patates kızartmalarının kalınlığı eşit değil.	Taze patates kullanın ve kızartmadan önce patateslerin eşit şekilde kalınlıkta olduğundan emin olun.
	Patates çubukları düzgün durulanmamış olabilir.	Çubukları dışındaki nişastayı çıkarmak için patates çubuklarını uygun şekilde durulayınız.
Patates kızartmaları fritözden çıktılarında çırır çırr oluyor.	Kızartmaların gevrekliği, kızartmalardaki yağ ve su miktarına bağlıdır.	Yağı eklemeden önce patates çubuklarını kuruttığınızdan emin olunuz.
		Daha gevrek bir sonuç için patates çubuklarını daha küçük kesiniz.
		Daha gevrek bir sonuç için hafifçe bir miktar daha yağ ekleyiniz.

## EK. ÖN AYAR MENÜSÜ

İSİM	SİMGESİ	PIŞİRME AYARI	AÇIKLAMA
Patates Kızartması		180° C 13-15 dk	300g-800g Ince Dondurulmuş patates kızartması
Tavuk Kanatları		200° C 13-16 dk	300g-800g Tavuk kanatları
Et		180° C 15-20 dk	500g-1000g Et [Kalınlığı 2 cm'den az]
Balık		180° C 12-15 dk	300g-600g Balık
Dondurulmuş Gıda		180° C 10-14 dk	300g-800g Dondurulmuş tavuk nugget
Pişirmek		180° C 8 dk	5pcs-10pcs Fincan kek
Tatlı Patates		180° C 40-45 dk	500g-1000g Tatlı patates
Koku giderme		80° C 3 dk	Pişirme kokusunu gidermek için kullanılır
Sebze		Manual Ayar 170° C / 10-12 dk	450-650g /firça yağı

### Pişirme Önerileri:

Tablodaki sıcaklık ve pişirme süreleri sadece kılavuz niteliğindedir.  
Tariflere ve kullanılan malzemelerin nitelik ve niceliğine bağlıdır.





Kullanım ömrü 7 yıl  
**Teknik Özellikler**  
 220-240V~, 50/60Hz, 1750W

## TAŞIMA VE NAKLİYE SIRASINDA DİKKAT EDİLECEK HUSUSLAR

- Taşıma ve nakliye sırasında cihazınız, aksamlarına zarar gelmemesi için orijinal kutusunda tutulmalıdır.
- Taşıma sırasında ürünü normal konumunda tutunuz.
- Cihazınızı nakliye esnasında düşürmeyeiniz ve darbelere karşı koruyunuz.
- Ürünün müsteriye tesliminden sonra taşıma sırasında oluşan arızalar ve hasarlar garanti kapsamına girmez.

**AEEE Yönetmeliğine Uygundur.**

### AEEE

Bu cihaz AEEE direktiflerine uygun olarak geri dönüşümü olan parçalardanoluştüğü için çöpe atılmaması gerekmektedir. Lütfen, bu cihazın geri dönüşümünü sağlamak için en yakın toplama merkezine başvurunuz.



Üretici

**Guangdong Enaier Electrical Appliances Co., Ltd**  
 No.28 Dongcheng Road, Dongfeng Town, Zhongshan City,  
 Guangdong, China

İthalatçı

**Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.**  
 Otakçılar Caddesi No: 78 Kat: 1 B Blok No: B1b  
 Eyüp 34050 İstanbul Türkiye  
 Made in China - Menşei Çin'dir  
 0850 222 1800  
[www.arzum.com](http://www.arzum.com)

# AIRTASTY XL

## AR2074-G / AR2074-B HOT AIR FRYER



- 1- Air inlet
- 2- Digital panel
- 3- Fry basket

- 4- Setting knob
- 5- Fry basket handle

Thank you for purchasing **Arzum** brand **Hot Air Fryer**. We wish this product to make life easier for you, as with other Arzum products offered to you.

In order to obtain utmost output from your appliance, please read carefully this user's manual and save it for further use.

## **IMPORTANT WARNINGS**

- Make sure that the voltage indicated on **Arzum Hot Air Fryer** corresponds with the mains voltage in your home. Our company shall not be held liable for any failures owing to any discrepancy and such failures shall not be covered by the guarantee.
- Your device is for household use only. Do not use outdoors for commercial or industrial purposes.
- To prevent harming your appliance do not use extension cords that supply insufficient current.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and person with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play the appliance.
  - Do not immerse the power cord, plug, or any part of the appliance in water or any other liquids to avoid electric shock or damage to the fryer.
  - Do not cover the air inlet and air outlet when the appliance is operating.
  - Do not fill the pan with oil. Filling the pan with oil may cause a fire hazard.

- Do not touch the inside of the appliance while it is operating.
- Do not use the appliance if there is any damage to the plug, power cord or other parts.
- Do not ask any unauthorized person to replace or fix the appliance.
- Keep the power cord away from hot surfaces.
- Do not plug in or use the appliance with wet hands.
- Make sure the appliance is plugged into the wall socket properly.
- Keep the cord and the appliance out of the reach of children.
- Do not connect the appliance to an external timer switch.
- Do not place the appliance on or near combustible materials, such as a tablecloth or curtain.
- Do not place the appliance against a wall or any other appliances while in operation. Leave at least 5 inches of free space on the back, sides, and above the appliance to keep air inlet / outlet clear.
- Do not place anything on top of the appliance during operation.
- Do not use the appliance for any other purposes than described in this manual.
- Do not leave the appliance unattended while it is operating.
- During hot air frying, hot steam is released through the air outlet openings. Keep your hands and face at a safe distance from the steam and from the air outlet opening. Be careful of hot steam and air when you remove the pan from the appliance. Any accessible surfaces may become hot during use.
- Immediately unplug the appliance if you see dark smoke coming out of the appliance, wait for the smoke emission to stop before you remove the pan from the appliance.
- Ensure that the appliance is placed on a horizontal, even, and stable surface.
- Always wait 30 minutes for the appliance to cool down before handling or cleaning it.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner, such as by dropping down, etc. Do not attempt to repair it by yourself. Immediately contact an **Arzum Authorized Service**.

## Before use

- Remove all packaging materials
- Clean the basket and pan with water and a non-abrasive sponge.
- Wipe the inside and outside of the appliance with a clean cloth
- Small food usually has a short cooking time than larger food.
- Shaking smaller food halfway during the cooking time gives you a better result.
- Adding a very little amount of oil to fresh potatoes and frying will give a crispy result.
- Do not prepare extremely greasy food, such as sausages in the air fryer.
- The recommended amount of cut potatoes to prepare crispy fries is 500 grams.
- You can also use the air fryer to heat food, set the temperature to 80° C for up to 10 minutes.

## HOW TO USE YOUR AIR FRYER .

\* DO NOT COOK FOOD without BASKET FITTING INTO, IN CASE OF ANY SCALD ACCIDENT HAPPEN

### 1. How to use: pan and basket

- Place the appliance on the stable surface.
- Remove the pan and place it on a stable surface.
- Remove the protection cover on the safety lock.
- Press the safety lock to remove the basket.
- Put the food into the basket up to the maximum level. The maximum capacity of the basket is 2 kg.

## 2. Control panel



BUTTON	ACTION	BEHAVIOUR
Start/Pause	Quick Press	- Start the airfryer after program is set - Pause the cooking process when the airfryer is cooking.
Cancel	Quick Press	- Cancel existing program and return to setup mode
Temperature Button	Quick Press	- Enter into temperature adjustment mode
Button Time	Quick Press	- Enter into time adjustment mode.
Digital Knob	Turning	- Scroll through the preset menu. - Scroll through setting for Temperature or Time when in the different modes. - Wake up from Standby mode.

## 3. Sound

Sound	Short beep
Key Accept	Button press and command is accepted Note: NO sound when rotating knob
Alarm	Cooking is completed
Power Up	Oven is power on, together with Power On LEDs (display/buttons light up)

## 4. Power Up Sequence

When appliance is powered On,

1. UI LEDs will power up together with the Power Up sound.
2. After the Power Up sequence (1 second), Airfryer will go into Setup mode.
3. If there is no activity for 60s, it goes into Standby mode.



Display is black when there is no power to the Airfryer



All LEDs will show up for 1 second and Power Up sound will play when power is on



After the Power Up sequence, you will go into Setup mode. Temperature and Time indicators will disappear. Digits will show "---

## 5. Standby Mode

### 5.1. Entering Standby Mode



At the Setup Mode, press the Cancel Button



Airfryer will go into Standby Mode with all LEDs disappearing expect for "---" that will blink at a rate of 1s



When Airfryer is not cooking or in Setup mode for 60s or more.



Airfryer will go into Standby Mode with all LEDs disappearing expect for "---" that will blink at a rate of 1s.

## Activating Standby Mode:

Activating Standby Mode:

1. On Setup Mode, press the cancel button.
2. Key Accept sound will play.

3. All LEDs Will disappear only leaving "---".

4. "---" will blink at a rate of 1s.



When Airfryer is not cooking or in Setup mode for 60s or more.



Airfryer will go into Standby Mode with all LEDs disappearing except for "---" that will blink at a rate of 1s.

## Automatic Standby Mode:

1. If the Airfryer is not cooking or in Setup mode for more than 60s, it will automatically go into Standby Mode.
2. No sound will be played for this.
3. All LEDs will disappear only leaving "---". "---" will blink at a rate of 1s.

## 5.2. Exiting Standby Mode:

1. At Standby mode, rotate the knob.
2. Key Accept sound will play.
3. Display will go into Setup mode.



At Standby mode, turn the knob to wake up the display. A Key Accept sound will play when the display is lit



The Airfryer will go into the Setup mode after waking up from Standby mode

## 6. Auto Menu

At Setup mode:

Rotate the knob to activate the Pre-set Menu function. The selected icon will blink at the rate of 1s and the digits will show the cooking time. Press Start/Pause to start the Prest Menu cooking program. The display will show only the selected Preset menu (no blinking) and toggle between the cooking time and temperature at the rate of 1s.



Rotate the knob to select the Preset Menu. There is no sound when using the knob. Press the Start/Pause button to start the cooking program. The Key Accept sound will play.



Airfryer will go into the Cooking State

## 7. Manual Setting

At Setup mode:

Press the Temperature button. The Key Accept button will play and the Preset icons will disappear.

Use the knob to adjust the temperature. The digits will adjust up or down accordingly. There is no sound with the knob adjustment. Press the Time button. The Key Accept button will play.

Adjust the time using the knob. There is no sound with the knob adjustment. Press the Start/Pause button to start the cooking.



Press the temperature button. Key Accept sound will play. The Preset icons will disappear. The digits and the Temperature indicator will appear.



Rotate the knob to the desired temperature setting. Press the Time button. Key Accept sound will play. The digits (far time) and Time indicator will appear.



Rotate the knob to the desired temperature setting. Press the Start/Pause button. Key Accept sound will play. Airfryer will go into the Cooking State.

## **8. Midway Adjustments**

### **8.1. Paused when Drawer is removed:**

1. Drawer is pull out from the Airfryer midway through the cooking. UI goes to Pause mode with digits blinking at the rate of 1s.
2. After uses adjust the food and drawer is placed back into the Airfryer, press Start/Pause button. Key Accept sound will play.
3. Airfryer will resume Cooking State with the remaining time on the timer.



Drawer is removed. Key Accept sound will play Temperature and Time button will appear. Digits will blink at the rate of 1s



Drawer is placed back into the Airfryer. Press Start/Pause button. Key Accept sound will play. Digits will stop blinking



Cooking state will resume with remaining time on timer

**NOTE:** This adjustment is the same for Manual Setting.

### **8.2. Making temperature and time adjustments:**

1. Press Start/Pause button to pause cooking. UI goes to Pause mode with digits blinking at the rate of 1s.
2. Press the Temperature or Time Button. Use the knob to make adjustments.
3. Press Start/Pause button to resume cooking with new setting.  
1a. Airfryer will go into Cooking State .



Rotate the knob to select the Preset Menu. There is no sound when using the knob. Press the Start/Pause button to start the cooking program. The Key Accept sound will play.



Digits will blink at the rate of 1s. Press the Temperature button. Key Accept sound will play. Adjust the temperature by turning the knob.



After adjusting the temperature, you may press the Time button to adjust time, or press Start/Pause button to resume cooking with new settings.



Airfryer will enter Cooking State with new settings.

## 9. Cooking State

Digits will toggle between Temperature and Time. The Temperature and Time indicator will appear accordingly.

Only the selected Preset Menu icon will be lit. All other Preset Menu icons will disappear. Temperature and Time buttons will also disappear. If using Manual Setting, all Preset Menu icons will disappear.



**Note:** For Manual setting, the Preset Menu icons will disappear.

## 10. Cooking End

When the cooking is completed, the Alarm sound will play. The Digits will show "End" and only the Cancel button will be lit.  
Turn the knob or press the Cancel button to go back into Setup Mode.



## 11. How to clean and maintain

1. Cooldown the air fryer.
2. Clean the surface with a soft cloth.
3. Clean the basket and pan with sponge.
  - \* Please pour out the residual oil in the pan after each use
  - \* Please use the mild detergent
  - \* Please don't scrub the air fryer vigorously, otherwise the coating will be damaged
  - \* The pan, basket are dishwasher-safe

# Troubleshooting

PROBLEM	POSSIBLE CAUS	SOLUTIONS
The Air Fryer does not work	The fryer is not plugged in.	Plug the fryer into an outlet.
	The cooking timer was not turning.	
The food cooked by air fryer are not done.	The basket is too full.	use smaller batches of food in the basket as they fry more evenly.
	The set temperature is too low.	Increase the temperature.(See "How to Use your Air Fryer")
The food are fried unevenly	Certain types of food need to be shaken halfway through the cooking time.	Food that lie on top of or across each other, for example fries, need to be shaken halfway through the cooking time. (See "How to use your Air Fryer")
Fried snacks are not crispy when that come out of the air fryer.	The type of snack used was meant to be prepared in a traditional deep fryer.	Use oven snack or lightly brush some oil onto the snacks for a crispier result.
Cannot slide the basket into the appliance properly	The basket is too full.	Do not fill the basket beyond the "MAX" indication
White smoke is coming from the fryer	You are preparing greasy food.	When greasy food are fried in the air fryer, a large amount of oil will leak into the pan, the oil produces white smoke and the pan may heat up more than usual. This does not affect the fryer or end result.
	The pans still contains grease residues from previous use.	white smoke is caused by grease heating up in the pan. Make sure you clean the pan properly after each use.
French fries are fried unevenly in the air fryer	Uneven thickness of the french fries used	Use fresh potatoes and make sure the even shape and thickness of the chip before frying.
	Potato sticks were not rinsed properly.	Rinse the potato sticks properly to remove starch from the outside of the sticks.
French Fries are not crispy when they come out of the air fryer.	The crispiness the fries depends on the amount of oil and water in the Fries.	Make sure to dry the potato sticks before adding the oil.
		Cut the potato sticks Smaller for a crispier result.
		Add slightly more oil for a crispier result.

## APPENDIX. PRESET MENU

NAME	ICON	COOKING SETTING	DESCRIPTION
French Fries		180° C 13-15mins	300g-800g Thin Frozen fries
Chicken Wings		200° C 13-16mins	300g-800g Chicken wings
Meat		180° C 15-20mins	500g-1000g Meat (Thickness less than 2cm)
Fish		180° C 12-15mins	300g-600g Fish
Frozen Food		180° C 10-14mins	300g-800g Frozen Chicken nuggets
Bake		180° C 8mins	5pcs-10pcs Cup cake
Sweet Potato		180° C 40-45mins	500g-1000g Sweet potato
Odor-removal		80° C 3mins	Using for removing the cooking smell
Vegetable		Manual Setting 170° C / 10-12mins	450-650g /brush oil

### COOKING HINTS:

The temperature and cooking times in the table are guidelines only. They depend on the recipes and the quality and quantity of the ingredients used.





Product life 7 years

### Technical Specifications

220-240V~, 50/60Hz, 1750W

## HANDLING AND SHIPMENT

- During handling and shipment, your appliance must be kept in original package in order to prevent damages to its parts.
  - Keep at normal position during shipment.
- Do not drop the product when transporting and protect from impacts.
  - After delivery of the product, failures and damages that may occur while transporting are not covered by warranty.

**The product is in compliance with the WEEE Directives.**

### WEEE

This product contains recyclable materials that compliance with the WEEE directives. Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Please contact your local municipality for the nearest collection point.



#### Manufacturer

**Guangdong Enaiter Electrical Appliances Co., Ltd**

No.28 Dongcheng Road, Dongfeng Town, Zhongshan City,  
Guangdong, China

#### Importer

**Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.**

Otakçılar Caddesi No: 78 Kat: 1 B Blok No: B1b

Eyüp 34050 İstanbul Türkiye

Made in China - Menşei Çin'dir

0850 222 1800

**www.arzum.com**

# AIRTASTY AR2074-G / AR2074-B HEİBLUFTFRİTTEUSE



1- Lufteinlas  
2- Digital panel  
3- Bratkorb

4- Einstellknopf  
5- Griff für bratkorb

Vielen Dank, dass Sie sich für eine **Heißluftfritteuse** der Marke **Arzum** entschieden haben. Wir wünschen uns, dass dieses Produkt Ihnen das Leben leichter macht, so wie andere Arzum-Produkte, die wir Ihnen anbieten.

Damit Sie die bestmögliche Leistung aus Ihrem Gerät herausholen können, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zur weiteren Verwendung auf.

## **WICHTIGE HINWEISE**

- Vergewissern Sie sich, dass die auf der **Arzum Heißluftfritteuse** angegebene Spannung mit der Netzspannung in Ihrem Haus übereinstimmt. Unser Unternehmen haftet nicht für Ausfälle, die auf eine Abweichung zurückzuführen sind, und solche Ausfälle sind nicht von der Garantie abgedeckt.
- Ihr Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt. Nicht im Freien für gewerbliche oder industrielle Zwecke verwenden.
- Um Ihr Gerät nicht zu beschädigen, sollten Sie keine Verlängerungskabel verwenden, die zu wenig Strom liefern.
- Kinder sollten beachtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beachtigt werden und eine Einweisung in den sicheren Gebrauch des Gerätes erhalten haben und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem

# Gerät spielen.

- Tauchen Sie das Netzkabel, den Stecker oder Teile des Geräts nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten, um einen elektrischen Schlag oder Schäden an der Fritteuse zu vermeiden.
- Decken Sie den Lufteinlass und den Luftauslass nicht ab, wenn das Gerät in Betrieb ist.
- Füllen Sie die Pfanne nicht mit Öl. Das Füllen der Pfanne mit Öl kann zu einer Brandgefahr führen.
- Berühren Sie nicht das Innere des Geräts, während es in Betrieb ist.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn der Stecker, das Netzkabel oder andere Teile beschädigt sind.
- Bitten Sie keine unbefugten Personen, das Gerät zu ersetzen oder zu reparieren.
- Halten Sie das Netzkabel von heißen Oberflächen fern.
- Schließen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen an und benutzen Sie es nicht mit nassen Händen.
- Vergewissern Sie sich, dass der Stecker des Geräts richtig in der Steckdose steckt.
- Bewahren Sie das Kabel und das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Schließen Sie das Gerät nicht an eine externe Zeitschaltuhr an.
- Stellen Sie das Gerät nicht auf oder in der Nähe von brennbaren Materialien, wie z. B. einer Tischdecke oder einem Vorhang, auf.
- Stellen Sie das Gerät während des Betriebs nicht gegen eine Wand oder ein anderes Gerät. Lassen Sie auf der Rückseite, an den Seiten und oberhalb des Geräts einen Freiraum von mindestens 5 Zoll, damit der Lufteinlass/-auslass frei bleibt.
- Stellen Sie während des Betriebs nichts auf das Gerät.
- Verwenden Sie das Gerät nicht für andere Zwecke als in dieser Anleitung beschrieben.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, während es in Betrieb ist.
- Beim Heißluftfrittierer wird heißer Dampf durch die Luftaustrittsöffnungen freigesetzt. Halten Sie Ihre Hände und Ihr Gesicht in sicherer Entfernung vom Dampf und von der Luftaustrittsöffnung. Achten Sie auf heißen Dampf und Luft, wenn Sie die Pfanne aus dem Gerät nehmen. Alle zugänglichen Oberflächen können während des Gebrauchs heiß werden.
- Ziehen Sie sofort den Stecker aus der Steckdose, wenn dunkler Rauch aus dem Gerät aufsteigt, und warten Sie, bis die Rauchentwicklung aufhört, bevor Sie den Topf aus dem Gerät nehmen.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät auf einer horizontalen, ebenen und stabilen Fläche steht.
- Warten Sie immer 30 Minuten, bis das Gerät abgekühlt ist, bevor Sie es

anfassen oder reinigen.

- Nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt ist oder wenn das Gerät eine Fehlfunktion aufweist oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde, z. B. durch Herunterfallen usw. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren.
- Wenden Sie sich sofort an einen **Arzum autorisierten Service**.

## **Vor dem Gebrauch**

· Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien.

- Reinigen Sie den Korb und die Pfanne mit Wasser und einem nicht scheuernden Schwamm.
- Wischen Sie die Innen- und Außenseite des Geräts mit einem sauberen Tuch ab.
- Kleine Lebensmittel haben in der Regel eine kürzere Garzeit als größere.
- Das Schütteln kleinerer Speisen zur Hälfte der Garzeit führt zu einem besseren Ergebnis.
- Wenn Sie frische Kartoffeln mit wenig Öl frittieren, erhalten Sie ein knuspriges Ergebnis.
- Bereiten Sie keine extrem fettigen Speisen, wie z. B. Würstchen, in der Luftfritteuse zu.
- Die empfohlene Menge an geschnittenen Kartoffeln für die Zubereitung von knusprigen Pommes frites beträgt 500 Gramm.
- Sie können die Luftfritteuse auch zum Erhitzen von Lebensmitteln verwenden, indem Sie die Temperatur auf 80 °C für bis zu 10 Minuten einstellen.

## **WIE SIE IHRE LUFTFRITTEUSE VERWENDEN**

\* KEINE LEBENSMITTEL kochen, ohne dass der ESSENKORB EINGESTECKT ist, falls es zu einem Schuppenunfall kommt.

## 1. Verwendung: Pfanne und Korb

- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile Unterlage.
- Nehmen Sie die Pfanne heraus und stellen sie auf eine stabile Unterlage.
- Entfernen Sie die Schutzabdeckung des Sicherheitsschlusses.
- Drücken Sie die Sicherheitsverriegelung, um den Korb zu entfernen.
- Geben Sie die Lebensmittel bis zur maximalen Höhe in den Korb. Die maximale Kapazität des Korbes beträgt 2 kg.

## 2. Bedienfeld



TASTE	AKTION	VERHALTEN
Start/Pause	▷	Schnelle Presse - Starten Sie die Luftfritteuse, nachdem das Programm eingestellt wurde. - Unterbrechen Sie den Garvorgang, wenn die Luftfritteuse gerade gart.
Abbrechen	▽	Schnelle Presse - Vorhandenes Programm abbrechen und zum Setup-Modus zurückkehren
Taste Temperatur	🌡	Schnelle Presse - Eintritt in den Modus der Temperaturregulation
Taste Zeit	⌚	Schnelle Presse - Rufen Sie den Zeiteinstellungsmodus auf.
Digitaler Knopf		Wenden - Blättern Sie durch das Voreinstellungsmenü. - Blättern Sie in den verschiedenen Modi durch die Einstellungen für Temperatur oder Zeit. - Aufwachen aus dem Standby-Modus.

## 3. Ton

Sound	Kurzer beep
Key Accept	Taste drücken und Befehl wird angenommen Hinweis: KEIN Geräusch beim Drehen des Knopfes
Alarm	Der Kochvorgang ist beendet
Einschalten	Backofen ist eingeschaltet, zusammen mit den Power On-LEDs (Display/Tasten leuchten auf)

## 4. Einschaltreihenfolge

Wenn das Gerät eingeschaltet ist,

1. Die LEDs von UI werden zusammen mit dem Einschaltton eingeschaltet.
2. Nach der Einschaltsequenz (1 Sekunde) geht die Luftfritteuse in den Setup-Modus über.
3. Wenn 60 Sekunden lang keine Aktivität stattfindet, geht es in den Standby-Modus.



Das Display ist schwarz, wenn die Luftfritteuse keinen Strom hat



Die LEDs von UI leuchten eine Sekunde lang auf und ein Einschaltton ertönt, wenn der Strom eingeschaltet ist



Nach der Einschaltsequenz wechselt das UI in den Einrichtungsmodus, und die Temperatur- und Zeitanzeigen verschwinden. Ziffern werden "---" angezeigt

## 5. Standby-Modus

### 5.1. Aufrufen des Standby-Modus



Drücken Sie im Einrichtungsmodus die Abbruchtaste



Die Luftfritteuse geht in den Standby-Modus über und alle LEDs erloschen, bis auf "---", das im Rhythmus von 1 Sekunde blinkt



Wenn die Luftfritteuse nicht kocht oder sich im Einstellungsmodus befindet, 60 Sekunden oder länger.



Der Luftfritteuse wechselt in den Standby-Modus und alle LEDs erlöschen, außer "---", das im Abstand von 1s blinkt.

## Aktivieren des Standby-Modus:

Aktivieren des Standby-Modus:

1. Drücken Sie im Setup-Modus die Abbruchtaste.
2. Key Accept-Ton wird abgespielt.
3. All-LEDs werden verschwinden und nur "\_\_\_" übrig bleiben.
4. "\_\_\_" blinkt im Rhythmus von 1s.



Wenn die Luftfritteuse nicht kocht oder sich im Einstellungsmodus befindet, 60 Sekunden oder länger.



Die Luftfritteuse geht in den Standby-Modus über und alle LEDs erlöschen, außer "\_\_\_u", das im Abstand von 1s blinkt.

## Automatischer Standby-Modus:

1. Wenn die Luftfritteuse mehr als 60 Sekunden lang nicht kocht oder sich im Setup-Modus befindet, schaltet sie automatisch in den Standby-Modus.
2. Hierfür wird kein Ton abgespielt.
3. Alle LEDs erlöschen, nur "\_\_\_" ". \_\_\_" blinkt mit einer Frequenz von 1s.

## 5.2. Beenden des Standby-Modus:

1. Drehen Sie im Standby-Modus den Knopf.
2. Key Accept-Ton wird abgespielt
3. Das Display wechselt in den Setup-Modus.



Drehen Sie im Standby-Modus den Drehknopf, um das Display aufzuwecken. Ein Key Accept-Ton wird abgespielt, wenn das Display leuchtet.



Die Luftfritteuse geht nach dem Aufwachen aus dem Standby-Modus in den Setup-Modus

## 6. Automatisches Menü

Im Setup-Modus:

Drehen Sie den Drehknopf, um die Funktion Voreinstellungsmenü zu aktivieren. Das ausgewählte Symbol blinkt im Rhythmus von 1s und die Ziffern zeigen die Garzeit an.

Drücken Sie Start/Pause, um das Garprogramm Prest Menu zu starten.

Das Display zeigt nur die gewählte Voreinstellung tv1enu an (kein Blinken) und schaltet zwischen Garzeit und Temperatur im Rhythmus von 1s um.



Drehen Sie den Knopf, um das Voreinstellungsmenü auszuwählen. Bei der Verwendung des Knopfes ist kein Ton zu hören.  
Drücken Sie die Start/Pause-Taste, um das Kochprogramm zu starten. Der Key Accept-Ton wird abgespielt.



Die Luftfritteuse wird in den Kochzustand versetzt

## 7. Manuelle Einstellung

Im Setup-Modus:

Drücken Sie die Taste Temperatur. Die Taste Key Accept wird abgespielt und die Voreinstellungssymbole werden ausgeblendet.

Verwenden Sie den Drehknopf, um die Temperatur einzustellen. Die Ziffern werden entsprechend nach oben oder unten angepasst. Bei der

Einstellung des Reglers ist kein Ton zu hören Drücken Sie die Taste Time. Die Taste Key Accept wird abgespielt.

Stellen Sie die Zeit mit dem Drehknopf ein. Bei der Einstellung des Reglers ist kein Ton zu hören Drücken Sie die Taste Start/Pause, um den Garvorgang zu starten.



Drücken Sie die Temperaturtaste, der Ton Key Accept wird abgespielt. Die Voreinstellungssymbole verschwinden. Die Ziffern und die Temperaturanzeige erscheinen



Drehen Sie den Drehknopf auf die gewünschte Temperatureinstellung. Drücken Sie die Zeittaste, ein Key Accept-Ton wird abgespielt. Die Ziffern (Fernzeit) und die Zeitanzeige erscheinen



Drehen Sie den Drehknopf auf die gewünschte Temperatureinstellung. Drücken Sie die Taste Start/Pause. Key Accept-Ton wird abgespielt. Luftfritteuse wird in den Cooking State gehen

## 8. Anpassungen auf halbem Weg

### 8.1. Pausiert, wenn die Schublade entfernt wird:

1. Die Schublade wird nach der Hälfte des Garvorgangs aus der Luftfritteuse herausgezogen. U1 wechselt in den Pausenmodus mit blinkenden Ziffern im Takt von 1s.
2. Nachdem Sie die Lebensmittel eingestellt und die Schublade wieder in die Luftfritteuse gestellt haben, drücken Sie die Start/Pause-Taste. Key Accept-Ton wird abgespielt.
3. Die Luftfritteuse setzt den Kochzustand mit der verbleibenden Zeit des Timer fort.



Die Schublade wird entfernt. Es ertönt der Ton Key Accept. Temperatur und die Zeittafel erscheint. Die Ziffern blinken im Rhythmus von 1s



Die Schublade wird wieder in die Luftfritteuse eingesetzt. Drücken Sie die Taste Start/Pause. Key Accept-Ton wird abgespielt. Die Ziffern hören auf zu blinken



Der Kochvorgang wird mit der verbleibenden Zeit des Timer fortgesetzt.

**HINWEIS:** Diese Einstellung ist die gleiche wie bei der manuellen Einstellung.

## 8.2. Einstellen von Temperatur und Zeit:

1. Drücken Sie die Taste Start/Pause, um den Garvorgang zu unterbrechen. Die Benutzeroberfläche wechselt in den Pausenmodus, wobei die Ziffern im Abstand von 1s blinken.
2. Drücken Sie die Taste Temperatur oder Zeit. Verwenden Sie den Drehknopf, um Einstellungen vorzunehmen.
3. Drücken Sie die Taste Start/Pause, um den Garvorgang mit der neuen Einstellung fortzusetzen. Ja. Die Luftfritteuse wird in den Kochzustand versetzt.



Drehen Sie den Knopf, um das Voreinstellungs menü auszuwählen. Bei der Verwendung des Knopfes ist kein Ton zu hören.  
Drücken Sie die Start/Pause-Taste, um das Kochprogramm zu starten. Der Key Accept-Ton wird abgespielt



Die Ziffern blitzen im Rhythmus von 1s.  
Drücken Sie die Taste Temperatur. Key Accept-Ton wird abgespielt  
Stellen Sie die Temperatur durch Drehen des Knopfes



Nachdem Sie die Temperatur eingestellt haben, können Sie die Taste Time drücken, um die Zeit einzustellen, oder die Taste Start/Pause drücken, um den Garvorgang mit den neuen Einstellungen fortzusetzen.

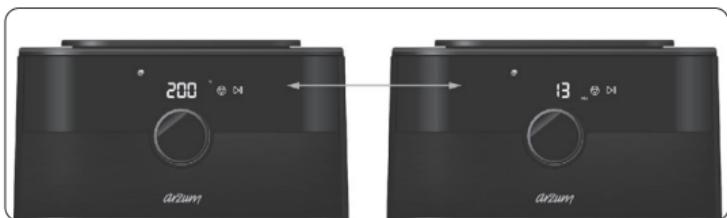


Die Luftfritteuse geht mit neuen Einstellungen in den Kochzustand über

## 9. Kochzustand

Die Ziffern schalten zwischen Temperatur und Zeit um. Die Temperatur- und Zeitanzeige wird entsprechend angezeigt.

Nur das Symbol für das ausgewählte Voreinstellungsmenü leuchtet. Alle anderen Symbole des Voreinstellungsmenüs werden ausgeblendet. Die Tasten für Temperatur und Uhrzeit werden ebenfalls ausgeblendet. Wenn Sie die manuelle Einstellung verwenden, werden alle Symbole des Voreinstellungsmenüs ausgeblendet.



**HINWEIS:** Bei der manuellen Einstellung werden die Symbole des Voreinstellungsmenüs ausgeblendet

## 10. Kochen Ende

Wenn der Garvorgang abgeschlossen ist, ertönt der Alarmton. Die Ziffern zeigen "Ende" an, und nur die Schaltfläche "Abbrechen" leuchtet.

Drehen Sie den Knopf oder drücken Sie die Cancel-Taste, um in den Setup-Modus zurückzukehren.



## 11. Reinigung und Wartung

1. Kühlen Sie die Luftfritteuse ab.
2. Reinigen Sie die Oberfläche mit einem weichen Tuch.
3. Reinigen Sie den Korb und die Pfanne mit einem Schwamm.
  - \* Bitte gießen Sie das Restöl in der Pfanne nach jedem Gebrauch aus.
  - \* Bitte verwenden Sie ein mildes Reinigungsmittel
  - \* Bitte schrubben Sie die Luftfritteuse nicht zu stark, da sonst die Beschichtung beschädigt wird.
  - \* Pfanne, Korb sind spülmaschinengeeignet

# Fehlersuche

PROBLEM	MÖGLICHE UR-SACHE	LÖSUNGEN
Die Luftfritteuse funktioniert nicht	Die Fritteuse ist nicht eingesteckt.	Schließen Sie die Fritteuse an eine Steckdose an.
	Der Kochtimer hat sich nicht gedreht.	
Die in der Luftfritteuse zubereiteten Speisen sind nicht fertig	Der Korb ist zu voll.	Verwenden Sie kleinere Chargen von Lebensmitteln im Korb, da diese gleichmäßiger braten
	Die eingestellte Temperatur ist zu niedrig.	Erhöhen Sie die Temperatur (siehe "So verwenden Sie Ihre Luftfritteuse").
Die Speisen sind ungleichmäßig gebraten	Bestimmte Lebensmittel müssen nach der Hälfte der Garzeit geschüttelt werden.	Lebensmittel, die übereinander oder übereinander liegen, wie z. B. Pommes frites, müssen nach der Hälfte der Garzeit geschüttelt werden (siehe "Verwendung der Luftfritteuse").
Frittierte Snacks sind nicht knusprig, wenn sie aus der Luftfritteuse kommen.	Der verwendete Snack war für die Zubereitung in einer traditionellen Fritteuse gedacht.	Verwenden Sie Backofen-Snacks oder bestreichen Sie die Snacks leicht mit Öl, um ein knusprigeres Ergebnis zu erzielen.
Der Korb lässt sich nicht richtig in das Gerät schieben	Der Korb ist zu voll.	Füllen Sie den Korb nicht über die "MAX"-Anzeige hinaus.
Aus der Fritteuse kommt weißer Rauch	Sie bereiten fettige Speisen zu.	Wenn fettige Speisen in der Luftfritteuse gebraten werden, läuft eine große Menge Öl in der Pfanne, das Öl erzeugt weißen Rauch und die Pfanne kann sich stärker erhitzen als üblich. Dies hat keinen Einfluss auf die Friteuse oder das Endergebnis.
	Die Pfannen enthalten noch Fettreste von der vorherigen Verwendung.	weißer Rauch wird durch die Erhitzung von Fett in der Pfanne verursacht. Achten Sie darauf, dass Sie die Pfanne nach jedem Gebrauch gründlich reinigen.
Pommes frites werden in der Luftfritteuse ungleichmäßig frittiert	Ungleichmäßige Dicke der verwendeten Pommes frites	Verwenden Sie frische Kartoffeln und achten Sie vor dem Frittieren auf eine gleichmäßige Form und Dicke der Chips.
	Die Kartoffelstäbchen wurden nicht richtig abgespült	Spulen Sie die Kartoffelstäbchen gut ab, um die Starke von der Außenseite der Stäbchen zu entfernen.
Pommes frites sind nicht knusprig, wenn sie aus der Luftfritteuse kommen	Die Knusprigkeit der Pommes frites hängt von der Menge des Öls und des Wassers in den Pommes frites ab.	Achten Sie darauf, die Kartoffelstäbchen zu trocknen, bevor Sie das Öl hinzufügen
		Schneiden Sie die Kartoffelstäbchen kleiner, um ein knusprigeres Ergebnis zu erzielen
		Für ein knusprigeres Ergebnis etwas mehr Öl hinzufügen

## APPENDIX. PRESET MENU

NAME	ICON	KOCHEINSTELLUNG	BESCHREIBUNG
Pommes frites		180° C 13-15 minuten	300g-800g Dünne gefrorene Pommes frites
Hähnchenflügel		200° C 13-16 minuten	300g-800g Hähnchenflügel
Fleisch		180° C 15-20 minuten	500g-1000g Fleisch (Dicke weniger als 2 cm)
Fisch		180° C 12-15 minuten	300g-600g Fisch
Tiefkühlkost		180° C 10-14 minuten	300g-800g Gefrorene Hähnchen-Nuggets
Backen		180° C 8 minuten	5Stück-10Stück Tasse Kuchen
Süßkartoffel		180° C 40-45 minuten	500g-1000g Süßkartoffel
Geruchsbeseitigung		80° C 3 minuten	Verwendung zur Beseitigung von Kochgeruch
Gemüse		Manuelle Einstellung 170° C / 10-12 minuten	450-650g /Pinsel Öl

### KOCHTIPPEN:

Die in der Tabelle angegebenen Temperaturen und Garzeiten sind nur Richtwerte. Sie hängen von den Rezepten sowie von der Qualität und Quantität der verwendeten Zutaten ab.



Lebensdauer 7 Jahre  
**Technische Eigenschaften**  
 220-240V~, 50/60Hz, 1750W

## BEIM TRANSPORT UND TRAGEN ZU BEACHTENDE PUNKTE

- Um Beschädigungen am Gerät und an den Teilen zu vermeiden, ist das Gerät beim Tragen und Transportieren in der Originalverpackung aufzubewahren.
  - Tragen Sie das Gerät in der normalen Position.
  - Lassen Sie das Gerät beim Transport nicht fallen und schützen Sie ihn vor Stößen.
- Nach Auslieferung an den Kunden werden transportbedingte Störungen und Beschädigungen nicht im Rahmen der Garantie behandelt.

### Entspricht der AEEE-Verordnung.

### AEEE

Dieses Gerät wurde entsprechend der AEEE-Verordnung aus recyclebaren Materialien hergestellt und darf nicht im Hausmüll entsorgt werden. Bitte bringen Sie das Gerät an eine Ihnen naheliegende Entsorgungsstelle.



#### Hersteller

**Guangdong Enaiter Electrical Appliances Co., Ltd**  
 No.28 Dongcheng Road, Dongfeng Town, Zhongshan City,  
 Guangdong, China

#### Importeur

**Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.**  
 Otakçılar Caddesi No: 78 Kat: 1 B Blok No: B1b  
 Eyüp 34050 İstanbul Türkiye  
 Made in China - Menşei Çin'dir  
 0850 222 1800  
**www.arzum.com**

## **GARANTİ ŞARTLARI**

1. Garanti süresi, malin teslim tarihinden itibaren başlar ve 3 yıldır.
2. Malin bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.
3. Malin ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;

**a- Sözleşmeden dönme,**

**b- Satış bedelinden indirim isteme,**

**c- Ücretsiz onarılmasını isteme,**

**ç- Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme,**

**haklarından birini kullanabilir.**

**4. Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını seçmesi** durumunda satıcı; işçilik masrafi, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmemekszin malin onarımını yapmak veya yaptmakla yükümlüdür. Tüketicisi ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.

**5. Tüketicinin, ücretsiz onarım hakkını** kullanması halinde malin;

- Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,
- Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
- Tamirinin mümkün olmadığından, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında; tüketici malin bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkan varsa malin ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

**6. Malin tamir süresi 20 iş günü**, binek otomobil ve kamyonetler için ise **30 iş günü** geçemez. Bu süre, garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirimi tarihinde, garanti süresi dışında ise malin yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Malin arızasının **10 iş günü** içerisinde giderilememesi halinde üretici veya ithalatçı, malin tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır. Malin garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.

**7. Malin kullanma kılavuzunda** yer alan hususlara aykırı kullanılmasında kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.

**8. Tüketicisi, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak** çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketicisi Hakem Heyetine veya Tüketicisi Mahkemesine başvurabilir.

**9. Satıcı tarafından bu Garanti Belgesinin** verilmesi durumunda, tüketici Gümruk ve Ticaret Bakanlığı Tüketicisinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne başvurabilir.

# arzum

## AIRTASTY XL

AR2074-G / AR2074-B SICAK HAVA FRİTÖZÜ

### GARANTİ BELGESİ

BELGE NO:

BELGE TARİHİ: 14/07/2022

#### İTHALATÇI FİRMA

UNVAN : ARZUM ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.

ADRES : OTAKÇILAR CADDESİ NO: 78 KAT: 1 B BLOK NO: B1b  
34050 EYÜP-İSTANBUL

TEL : (0212) 467 80 80 FAKS: (0212) 467 80 00

E-POSTA :

#### FİRMA YETKİLİ İMZASI:



ARZUM ELEKTRİKLİ  
EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.

ÜRÜNÜN CİNSİ : SICAK HAVA FRİTÖZÜ

MARKASI : ARZUM

MODELİ : AIRTASTY XL

TYPE NO : AR2074-G / AR2074-B

BANDROL VE SERİ NO :

TESLİM TARİHİ VE YERİ :

GARANTİ SÜRESİ : 3 YIL

AZAMI TAMİR SÜRESİ : 20 İŞ GÜNÜ

#### SATICI FİRMA

UNVAN :

ADRES :

TEL - FAKS :

E-POSTA :

FATURA TARİH VE NO :

TESLİM TARİHİ VE YERİ :

TARİH, İMZA VE KAŞE :

Bu belgenin kullanılması 6502 sayılı Tüketicilerin Korunması Hakkında Kanun ve bu kanuna dayanılarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama Esaslarına Dair Tebliğ uyarınca Arzum Elektrikli Ev Aletleri San.ve Tic. A.Ş. tarafından hazırlanmıştır.

# arzum

ARZUM MÜŞTERİ HİZMETLERİ  
**0850 222 1 800**

[www.arzum.com](http://www.arzum.com)

AR2074-G /  
AR2074-B/140722

GENEL DAĞITICI  
**ARZUM ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.**  
Otakçılar Caddesi No: 78 Kat: 1 B Blok No: B1b  
Eyüp 34050 İstanbul Türkiye  
Tel: (0212) 467 80 80 Faks: (0212) 467 80 00

